



CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

avis 54.972/2
du 29 janvier 2014

sur

un projet d'arrêté ministériel
'portant modification de
l'arrêté ministériel du
28 décembre 2001 portant
exécution de certaines
dispositions de l'arrêté royal du
30 mars 2001 portant la
position juridique du personnel
des services de police en ce qui
concerne le congé syndical'

RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

advies 54.972/2
van 29 januari 2014

over

een ontwerp van ministerieel
besluit 'tot wijziging van het
ministerieel besluit van
28 december 2001 tot
uitvoering van sommige
bepalingen van het koninklijk
besluit van 30 maart 2001 tot
regeling van de rechtspositie
van het personeel van de
politiediensten voor wat betreft
het syndicaal verlof'

Le 30 décembre 2013, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par la Vice-Première Ministre et Ministre de l'Intérieur à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal 'portant modification de l'arrêté ministériel du 28 décembre 2001 portant exécution de certaines dispositions de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police en ce qui concerne le congé syndical'.

Le projet a été examiné par la deuxième chambre le 29 janvier 2014. La chambre était composée de Pierre VANDERNOOT, conseiller d'État, président, Martine BAGUET et Luc DETROUX, conseillers d'État, Sébastien VAN DROOGHENBROECK et Jacques ENGLEBERT, assesseurs, et Bernadette VIGNERON, greffier.

Le rapport a été présenté par Véronique SCHMITZ, auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Martine BAGUET.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 29 janvier 2014.

*

Op 30 december 2013 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Vice-Eerste Minister en Minister van Binnenlandse Zaken verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van ministerieel besluit 'tot wijziging van het ministerieel besluit van 28 december 2001 tot uitvoering van sommige bepalingen van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten voor wat betreft het syndicaal verlof'.

Het ontwerp is door de tweede kamer onderzocht op 29 januari 2014. De kamer was samengesteld uit Pierre VANDERNOOT, staatsraad, voorzitter, Martine BAGUET en Luc DETROUX, staatsraden, Sébastien VAN DROOGHENBROECK en Jacques ENGLEBERT, assessoren, en Bernadette VIGNERON, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Véronique SCHMITZ, auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Martine BAGUET.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 29 januari 2014.

*

EXAMEN DU PROJET

INTITULÉ

De l'accord de la fonctionnaire déléguée, les mots « en ce qui concerne le congé syndical » seront omis de l'intitulé du projet. L'article 4 du projet ne concerne en effet pas le congé syndical.

PRÉAMBULE

Il y a lieu d'insérer un alinéa 1^{er} nouveau mentionnant l'article 121 de la loi du 7 décembre 1998 'organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux' remplacée par la loi du 26 avril 2002.

DISPOSITIF

Article 4

1. Dans la version française de la phrase liminaire de l'article 4 du projet, il y a lieu d'indiquer que les dispositions modifiées sont celles de l'« AEPol ».
2. Il y a lieu de préciser que c'est l'alinéa 1^{er} des articles VI.9 et VI.12 qui est complété par la disposition en projet.

*

ONDERZOEK VAN HET ONTWERP

OPSCHRIFT

De gemachtigde ambtenaar is het ermee eens dat de woorden “voor wat betreft het syndicaal verlof” geschrapt moeten worden uit het opschrift van het ontwerp. Artikel 4 van het ontwerp heeft immers geen betrekking op het syndicaal verlof.

AANHEF

Er behoort een nieuw eerste lid te worden ingevoegd waarin melding wordt gemaakt van artikel 121 van de wet van 7 december 1998 ‘tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus’, welk artikel vervangen is bij de wet van 26 april 2002.

DISPOSITIEF

Artikel 4

1. In de Franse tekst van de inleidende zin van artikel 4 van het ontwerp, behoort vermeld te worden dat de gewijzigde bepalingen die van de “AEPol” zijn.
2. Er behoort gepreciseerd te worden dat het eerste lid van de artikelen VI.9 en VI.12 aangevuld wordt met de ontworpen bepaling.

LE GREFFIER – DE GRIFFIER

LE PRÉSIDENT – DE VOORZITTER

Bernadette VIGNERON

Pierre VANDERNOOT